

## 402295-2026 - Konkurrencevilkår

Polen – Forsikringstjenester – Ubezpieczenie mienia i OC Gminy Miejskiej Bolesławiec wraz z jednostkami

OJ S 111/2026 11/06/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Tjenesteydelser

### 1. Køber

---

#### 1.1. Køber

Officielt navn: Gmina Miejska Bolesławiec

E-mail: [d.wawrzekiewicz@um.boleslawiec.pl](mailto:d.wawrzekiewicz@um.boleslawiec.pl)

Køberens retlige status: Offentligretligt organ

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

### 2. Procedure

---

#### 2.1. Procedure

Titel: Ubezpieczenie mienia i OC Gminy Miejskiej Bolesławiec wraz z jednostkami

Beskrivelse: 1. Przedmiotem zamówienia jest „Ubezpieczenie mienia i OC Gminy Miejskiej Bolesławiec wraz z jednostkami”. 2. Rodzaj zamówienia: usługa. 3. Przedmiot zamówienia sklasyfikowany jest we Wspólnym Słowniku Zamówień kod CPV: 66510000-8 - usługi ubezpieczeniowe, 3.1. 66515000-3 usługi ubezpieczenia od uszkodzenia lub utraty, 3.2. 66516000-0 usługi ubezpieczenia od odpowiedzialności cywilnej, 3.3. 66512100-3 usługi ubezpieczenia od następstw nieszczęśliwych wypadków, 4. Przedmiot zamówienia nie został podzielony na części i obejmuje: a) ubezpieczenie mienia od wszystkich ryzyk, w tym ubezpieczenie mienia od kradzieży z włamaniem i rabunku oraz ubezpieczenie szyb i innych przedmiotów szklanych od stłuczenia, b) ubezpieczenie sprzętu elektronicznego, c) ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej (ogólnej + rozszerzenia), Zgodnie z art. 805 Kodeksu cywilnego przez umowę ubezpieczenia ubezpieczyciel zobowiązuje się, w zakresie działalności swego przedsiębiorstwa, spełnić określone świadczenie w razie zajścia przewidzianego w umowie wypadku, a ubezpieczający zobowiązuje się zapłacić składkę. Z powyższego wynika jednoznacznie, że w przetargu na usługi ubezpieczenia świadczeniem wykonawcy będzie wypłata odszkodowania. Z uwagi na dotychczasowy przebieg ubezpieczeń, szkodowość oraz w celu zapewnienia spójności programu ubezpieczenia Zamawiającego, zamówienie nie zostało podzielone na części. Ewentualny podział na części niniejszego zamówienia nie spowodowałby zwiększenia dostępu do zamówienia dla małych i średnich przedsiębiorstw, ponieważ MŚP nie wykonują działalności ubezpieczeniowej, której podjęcie jest warunkowane spełnieniem przesłanek określonych w ustawie o działalności ubezpieczeniowej i reasekuracyjnej i uzyskaniem stosownego zezwolenia. 5. Szczegółowe informacje na temat przedmiotu zamówienia znajdują się w Załączniku nr 1 do SWZ - Opis przedmiotu zamówienia – część poufna . 6. Zamawiający nie przewiduje możliwości zastosowania prawa opcji. 7. Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust.1 pkt.7 pzp w wysokości do 10% wartości zamówienia podstawowego. Zamówienia polegające na powtórzeniu tych samych usług będą udzielane na tych samych warunkach co zamówienie podstawowe opisane w załączniku nr 1 – Opis przedmiotu zamówienia – część poufna.

Identifikator for proceduren: 7c39806e-1a57-43fd-873a-2e9465f8b1e8

Udbudsprocedure: Offentligt udbud  
Proceduren er en hasteprocedure: nej

#### 2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser  
Primær klassifikation (cpv): 66510000 Forsikringstjenester

#### 2.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Jeleniogórski (PL515)  
Land: Polen

#### 2.1.4. Generelle oplysninger

**Retsgrundlag:**  
Direktiv 2014/24/EU

#### 2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Udbudsdokument

## 5. Delkontrakt

---

### 5.1. Delkontrakt: LOT-0001

Titel: Ubezpicezenie mienia i OC Gminy Miejskiej Bolesławiec wraz z jednostkami  
Beskrivelse: 1.Ubezpicezenie mienia i OC Gminy Miejskiej Bolesławiec wraz z jednostkami: a) ubezpieczenie mienia od wszystkich ryzyk, w tym ubezpieczenie mienia od kradzieży z włamaniem i rabunku oraz ubezpieczenie szyb i innych przedmiotów szklanych od stłuczenia, b) ubezpieczenie sprzętu elektronicznego, c) ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej (ogólnej + rozszerzenia), 2. Szczegółowe informacje na temat przedmiotu zamówienia znajdują się w Załączniku nr 1 do SWZ - Opis przedmiotu zamówienia – część poufna.

#### 5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser  
Primær klassifikation (cpv): 66510000 Forsikringstjenester

#### 5.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Jeleniogórski (PL515)  
Land: Polen

#### 5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 24 Måneder

#### 5.1.6. Generelle oplysninger

**Reserveret deltagelse:**  
Deltagelse uden forbehold.  
Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler  
Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

#### 5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvalgelseskriterier: Udbudsdokument

#### 5.1.10. Tildelingskriterier

**Kriterium:**  
Type: Pris  
Beskrivelse: Cena oferty  
Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 90

**Kriterium:**

Type: Kvalitet

Beskrivelse: Klauzule fakultatywne

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 10

**5.1.11. Tilbudsdokumenter**

Adgangen til visse udbudsdokumenter er begrænset

Oplysninger om begrænsede dokumenter findes på: [https://mentor.logintrade.net/zapytania\\_email,229376,11e655cf69d2310c06e64f2bbd7e4db7.html](https://mentor.logintrade.net/zapytania_email,229376,11e655cf69d2310c06e64f2bbd7e4db7.html)

**5.1.12. Tilbudsvilkår**

**Vilkår for indgivelse:**

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: [https://mentor.logintrade.net/zapytania\\_email,229376,11e655cf69d2310c06e64f2bbd7e4db7.html](https://mentor.logintrade.net/zapytania_email,229376,11e655cf69d2310c06e64f2bbd7e4db7.html)

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: polsk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 13/07/2026 11:30:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 90 Døgn

**Oplysninger om offentlig iværksættelse:**

Åbningsdato: 13/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Sted: [https://mentor.logintrade.net/zapytania\\_email,229376,11e655cf69d2310c06e64f2bbd7e4db7.html](https://mentor.logintrade.net/zapytania_email,229376,11e655cf69d2310c06e64f2bbd7e4db7.html)

**Betingelser for kontraktens udførelse:**

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Påkrævet

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

**5.1.15. Teknikker**

**Rammeaftale:**

Ingen rammeaftale

**Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:**

Intet dynamisk indkøbssystem

**5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang**

Organisation med ansvar for klager: KRAJOWA IZBA ODWOŁAWCZA

Oplysninger om klagefrister: 1. Środki ochrony prawnej przysługują Wykonawcy, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów pzp. 2. Odwołanie przysługuje na: 2.1. niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjęta w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2.2. zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej albo w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej opatrzone podpisem zaufanym. 4. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby

Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 pzp, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. 5. Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX „Środki ochrony prawnej” pzp.

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren: Mentor S.A.

Organisation, der sikrer adgang til udbudsdokumenterne offline: Mentor S.A.

## 8. Organisationer

---

### 8.1. ORG-0001

Officielt navn: Gmina Miejska Bolesławiec

Registreringsnummer: NIP: 6121636326

Postadresse: ul. Rynek 41

By: Bolesławiec

Postnummer: 59 - 700

Landsdel (NUTS): Jeleniogórski (PL515)

Land: Polen

E-mail: [d.wawrzekiewicz@um.boleslawiec.pl](mailto:d.wawrzekiewicz@um.boleslawiec.pl)

Telefon: +48 75 64 56 400

Internetadresse: <https://www.um.boleslawiec.bip-gov.pl/>

**Denne organisations roller:**

Køber

### 8.1. ORG-0003

Officielt navn: Mentor S.A.

Registreringsnummer: NIP: 9560003240

Postadresse: Szosa Chełmińska 177-181

By: Toruń

Postnummer: 87-100

Landsdel (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Land: Polen

Enhed: Mentor S.A. (Pełnomocnik Zamawiającego)

E-mail: [michal.poradzewski@mentor.pl](mailto:michal.poradzewski@mentor.pl)

Telefon: +48609970193

Internetadresse: [www.mentor.pl](http://www.mentor.pl)

Adresse til udveksling af oplysninger (URL) (eDelivery-Gateway): <https://mentor.logintrade.net>

**Denne organisations roller:**

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren

Organisation, der sikrer adgang til udbudsdokumenterne offline

### 8.1. ORG-0004

Officielt navn: KRAJOWA IZBA ODWOŁAWCZA

Registreringsnummer: NIP 5262239325

Postadresse: ul.Postępu 17A

By: Warszawa

Postnummer: 02-676

Landsdel (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

Enhed: KRAJOWA IZBA ODWOŁAWCZA

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telefon: +48224587801  
Fax: +484587800  
Internetadresse: <https://www.uzp.gov.pl/>  
**Denne organisations roller:**  
Organisation med ansvar for klager

#### 8.1. **ORG-0000**

Officielt navn: Publications Office of the European Union  
Registreringsnummer: PUBL  
By: Luxembourg  
Postnummer: 2417  
Landsdel (NUTS): Luxembourg (LU000)  
Land: Luxembourg  
E-mail: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)  
Telefon: +352 29291  
Internetadresse: <https://op.europa.eu>  
**Denne organisations roller:**  
TED eSender

### **Oplysninger om bekendtgørelsen**

---

Bekendtgørelsens ID: 6c02ac7d-a80b-4356-b51d-077143978d4c - 01  
Formulartype: Konkurrencevilkår  
Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen  
Bekendtgørelsesundertype: 16  
Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 10/06/2026 09:14:13 (UTC+00:00) vesteuropæisk tid, GMT  
Bekendtgørelsens officielle sprog: polsk  
Bekendtgørelsesnummer: 402295-2026  
EUT-S-nummer: 111/2026  
Offentliggørelsesdato: 11/06/2026